

JAHRESBERICHT FORELLE STEYR



SEKTION STOCKSPORT
1998/99

Archiviert von Christian Stockhammer

Eishalle Steyr

Die neue Saison begann für Forelle Steyr mit der Ausrichtung des ASVÖ Bundescup 1998 in der Eishalle Steyr. Die nachfolgenden Zeitungsberichte belegen, daß alle Anstrengungen die unternommen wurden um diese Veranstaltung zu einem Großereignis für Steyr werden zu lassen, nicht umsonst waren.

Nochmals herzlichen Dank für die Mithilfe an alle Sportkollegen!

30 Teams kämpfen in Steyr um den Titel

Stockschießen: ASVÖ-Bundesländercup am 7. 3.

Eine erfolgreiche Eissaison '97/98 ist fast zu Ende – der ESV Forelle konnte wieder einmal seine Vormachtstellung in Steyr unter Beweis stellen.

Bei der Landesmeisterschaft in der Herren-Mannschaft erreichten Kai Schindlinger, Karl Ebl, Günter Wieser, Christian Ebl und Karl Eichenhuber mit Rang acht den Klassenerhalt. Der Sieg ging an den ATSV Timelkam.

Bei der Mix-Landesmeisterschaft in Linz war für Kornelia Lackner, Karina Schindlinger, Edeltraud Lestina, Karl und Christian Ebl der Abstieg ebenfalls kein Thema. Die Forelle-Truppe landete auf dem neunten Platz. Nicht zu schlagen war ESV Lichtenberg I.

„In unserer 50jährigen Ver-

einsgeschichte findet sich kein Jahr, in dem die Sektion Stocksport gleich mit zwei Teams in der höchsten öö. Spielklasse vertreten war“, jubelt Presseemann Christian Stockhammer.

Auch Alfred Moser zählt zu den erfolgreichen „Forellen“. Er kam bei der Senioren-LM im Zielschießen auf Rang sechs. Das bedeutete ebenfalls den Klassenerhalt. Am Samstag, 7. März, wird in der Eishalle Steyr der ASVÖ-Bundescup 1998 ausgetragen. Beginn: 6 Uhr. Stockhammer: „Es handelt sich praktisch um die Staatsmeisterschaft aller dem ASVÖ angehörenden Vereine. Aus allen neun Bundesländern werden 30 Mannschaften um den Titel kämpfen. Der Eintritt ist frei.“

ASVÖ Bundescup 1998

Gruppe A

1. ESV Gries/Pinzgau (S)	22	2,409
2. EV Kuhnisdorf (K)	22	1,299
3. Pleyer Traisan (NÖ)	20	2,014
4. ESV Forelle Steyr I (OÖ)	20	1,300
5. ASV Wünschendorf (St)	17	
6. SV Lichtenberg II (OÖ)	16	
7. ESV Raika Alkoven (OÖ)	14	1,131
8. SV Raika Jenbach (T)	14	0,773
9. ESV Erdbeerzentrum (St.)	12	1,243
10. VST Völkermarkt (K)	12	0,842
11. Eisenreichdornach (NÖ)	11	0,965
12. SV Garsten (OÖ)	11	0,661
13. SC Hard (V)	8	
14. Post SV Salzburg (S)	7	
15. SV Rossleiten (OÖ)	4	

Gruppe B

1. ESV Hartberg/Umg. (St.)	25	
2. TV Spk. Andorf (OÖ)	22	
3. ESV Rottendorf (K)	20	
4. SV Lichtenberg I (OÖ)	19	
5. ESV Mühlthal/Neuf. (OÖ)	16	
6. EV Paratschitzen (K)	15	
7. ESV Saalfelden (S)	14	1,200
8. ESV Bad Tatzmannsd. (B)	14	1,005
9. ESV Altheim (OÖ)	14	0,689
10. ASK St. Valentin (NÖ)	12	0,883
11. Forelle Steyr II (OÖ)	12	0,726
12. ESV Ernstshofen (NÖ)	11	
13. ESV Nössl (St.)	10	
14. ESV Tal Leoben (St.)	4	
15. Kufstein BMW Unterberg	2	

Finale

1. ESV Gries/Pinzgau (S)	14
2. ESV Hartberg/Umg. (St.)	6



Konzentration und ab geht die Post! Beim ASVÖ-Bundescup in der Steyrer Eishalle zeigten 30 Stockschiützen-Teams aus ganz Österreich, was sie drauf haben.

Foto: Kainrath

Bundescup: Erstmals nach 27 Jahren wieder in Steyr

Stockschießen: Sieg für Moarschaft aus Gries; Forelle Achter

Erstmals seit 1971 wurde der ASVÖ-Bundescup wieder in Steyr ausgetragen. Grund: Das 50-Jahr-Jubiläum des SV Forelle.

30 Teams aus ganz Österreich kämpften in zwei Gruppen um den Turniersieg. Rang eins ging an den ESV Gries/Pinzgau, der im Finale den Stockschiützen aus Hartberg/Umgebung mit 14:6 keine

Chance ließ. Dritter wurde der TV Andorf durch ein 23:3 über Kühnsdorf. Veranstalter Forelle kam als beste Mannschaft aus der Region auf den achten Platz.

Endstand:

1. ESV Gries/Pinzgau, 2. ESV Hartberg/Umgebung, 3. TV Andorf, 4. EV Kühnsdorf, 5. ESV Rottendorf, 6. WSV Traisen, 7. SV Lichtenberg I, 8. ESV Forelle I, 9. ESV Mühlthal/Neufeld, 10. ASV Wünschendorf.

Vorrunde Gruppe A:

1. ESV Gries/Pinzgau	22: 6 (2.439)
2. EV Kühnsdorf	22: 6 (1.299)
3. WSV Traisen	20: 8 (2.014)
4. ESV Forelle I	20: 8 (1.300)
5. ASV Wünschendorf	17:11 (1.169)
12. SV Garsten	11:17 (0.661)

Vorrunde Gruppe B:

1. ESV Hartberg/Umgebung	25: 3 (2.935)
2. TV Andorf	22: 6 (2.486)
3. ESV Rottendorf	20: 8 (2.031)
4. SV Lichtenberg I	19: 9 (1.453)
5. ESV Mühlthal/Neufeld	16:12 (1.157)
10. ASK St. Valentin	12:16 (0.883)
11. ESV Forelle II	12:16 (0.726)
12. ESV Ernsthofen	11:17 (0.792)

ASVÖ OÖ
ESV Forelle Steyr
ASVÖ Bundescup 1998 - Gruppe A
7. März 1998 - Eishalle Steyr

HEISCH) ESV FORELLE STEYR STOCKSPORT

Ergebnisliste

1. (3) ESV Gries/Pinzgau - S	22 : 6	283 : 116	2.439
2. (8) EV Kühnsdorf - K	22 : 6	208 : 160	1.299
3. (9) WSV Pleyer Traisen - NÖ	20 : 8	282 : 140	2.014
4. (1) ESV Forelle Steyr I - OÖ	20 : 8	225 : 173	1.300
5. (13) ASV Wünschendorf - ST	17 : 11	207 : 177	1.169
6. (10) SV Lichtenberg II - OÖ	16 : 12	203 : 183	1.109
7. (12) ESV Raika Alkoven - OÖ	14 : 14	203 : 179	1.134
8. (15) SV Raika Jenbach - T	14 : 14	164 : 212	0.773
9. (11) ESV Erdbeerzentrum - ST	12 : 16	199 : 160	1.243
10. (7) VST Völkermarkt - K	12 : 16	187 : 222	0.842
11. (6) ES Eisenreichdornach - NÖ	11 : 17	196 : 203	0.965
12. (2) SV Garsten - OÖ	11 : 17	158 : 239	0.661
13. (5) SC Hard - V	8 : 20	128 : 249	0.514
14. (4) Post SV Salzburg - S	7 : 21	133 : 260	0.511
15. (14) SV Rossleiten - OÖ	4 : 24	134 : 237	0.565

Horst Pilzweger
Magistrat SV Steyr
(Schiedsrichter)

Josef Riesser
Bundesfachwart Stv.
(Wettbewerbsleiter)

Christian Stockhammer
ESV Forelle Steyr
(Auswertung)

Pilzweger Horst

Riesser Josef

Stockhammer Christian

ASVÖ OÖ

ESV Forelle Steyr

ASVÖ Bundescup 1998 - Gruppe B

7. März 1998 - Eishalle Steyr

NE18(J) ESV FORELLE STEYR STOCKSPORT

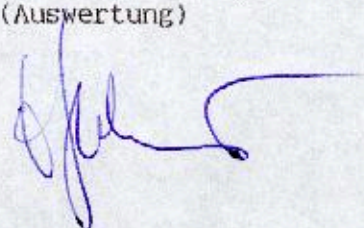
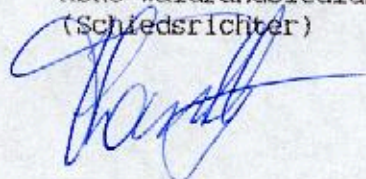
Ergebnisliste

1. (10) ESV Hartberg Umgebung - S	25 : 3	273 : 93	2.935
2. (2) TV Spk. Andorf - OÖ	22 : 6	276 : 111	2.486
3. (7) ESV Rottendorf - K	20 : 8	262 : 129	2.031
4. (9) SV Lichtenberg I - OÖ	19 : 9	221 : 152	1.453
5. (13) ESV Mühlthal/Neufeld - OÖ	16 : 12	198 : 171	1.157
6. (8) EV Peratschitzen - K	15 : 13	221 : 166	1.331
7. (15) ESV Saalfelden - S	14 : 14	204 : 170	1.200
8. (5) ESV Bad Tatzmannsdorf - B	14 : 14	193 : 192	1.005
9. (11) ESV Altheim - OÖ	14 : 14	149 : 216	0.689
10. (4) ASK St.Valentin - NÖ	12 : 16	175 : 198	0.883
11. (14) ESV Forelle Steyr II - OÖ	12 : 16	159 : 219	0.726
12. (3) ESV Ernsthofen - NÖ	11 : 17	176 : 222	0.792
13. (12) ESV Nöstl - ST	10 : 18	146 : 255	0.572
14. (1) ESV Tal Leoben - ST	4 : 24	115 : 298	0.385
15. (6) EV Kufstein BMW Unterberg	2 : 26	117 : 293	0.399

Johann Flankl
ASKÖ Waldrandsiedlung
(Schiedsrichter)

Josef Riesser
Bundesfachwart Stv.
(Wettbewerbsleiter)

Christian Stockhammer
ESV Forelle Steyr
(Auswertung)



**ASVÖ OÖ
ESV FORELLE STEYR
ASVÖ BUNDESCUP 1998
7. MÄRZ 1998 - EISHALLE STEYR**

FINALE

Platz 1:	ESV Gries/Pinzgau	14
Platz 2:	ESV Hartberg Umgebung	6
Platz 3:	TV Sparkasse Andorf	23
Platz 4:	KV Kühnsdorf	3
Platz 5:	ESV Rottendorf	16
Platz 6:	WSV Pleyer Traisen	6
Platz 7:	SV Lichtenberg	18
Platz 8:	ESV Forelle Steyr	6
Platz 9:	ESV Mühlthal/Neufeld	20
Platz 10:	ASV Wünschendorf	6

Der ASVÖ dankt allen Vereinen für ihre Teilnahme und wünscht eine unfallfreie Heimreise!

Stock Heil!

03 25	BEZIRKSMEISTERSCHAFT HERREN MANNSCHAFT	11 Mannschaften
-------	--	-----------------

Stockschützenhalle Ernsthofen

Wieder einmal war die Quote ausschlaggebend dafür, daß einem Forelleteam die Qualifikation zum Hauptbewerb der Allg. Bezirksmeisterschaft 1998, nicht vergönnt war. Den Schützen Rudolf Haiberger, Kai Schindlinger, Herbert Siller und Karl Eisenhuber blieb nur der undankbare 4. Rang.

03 27	POKALTURNIER 25 JAHRE ASKÖ STADT HAAG	15 Mannschaften
-------	---------------------------------------	-----------------

Stockschützenhalle Stadt Haag

Der erste Sieg in der neuen Saison ließ nicht lange auf sich warten und unsere Schützen Karl Eisenhuber, Karl Eßl, Günter Wieser und Christian Eßl konnten sich bei diesem Turnier über einen überlegenen 1. Platz mit einem Fünfpunktevorsprung auf den zweiten Platz freuen.

04 03	MIXED GEBIET IV SOMMER 1998	13 Mannschaften
-------	-----------------------------	-----------------

Stockschützenhalle Marchtrenk

Eine Riesenüberraschung konnte unsere Mixed-Mannschaft mit Karina Schindlinger, Kornelia Lakner, Kai Schindlinger und Christian Eßl in Marchtrenk landen. 1. Platz und Aufstieg in die Mix-Unterliga Ost.



04 03	POKALTURNIER ESV SEITENSTETTEN	15 Mannschaften
-------	--------------------------------	-----------------

Asphaltanlage Seitenstetten

Pokalturniere mit Vorrunden und anschließenden Finalspielen nehmen immer mehr zu. So auch in Seitenstetten wo unsere Schützen Udo Derfler, Günter Wieser, Johannes Samwald und Herbert Siller durch Erreichen des 3. Platz, sich für die Finalrunde am Tag darauf qualifizieren konnten.

04 04	FINALE ESV SEITENSTETTEN	15 Mannschaften
-------	--------------------------	-----------------

Asphaltanlage Seitenstetten

Nach einer guten Vorrunde konnten unsere Schützen Herbert Siller, Karl Eßl, Johannes Samwald und Karl Stadler an diesem Tag nicht überzeugen und mußten sich mit dem 10. Platz zufriedengeben.

04 05	MIX-POKALTURNIER UNION ST.MARIEN	11 Mannschaften
-------	----------------------------------	-----------------

Stockschützenhalle St.Marien

9. Rang.....Karin Töper, Edeltraud Lestina, Johann Schindlinger, Christian Stockhammer und Betreuer Dieter Lestina

04 13	POKALTURNIER SV PUCHHEIM	17 Mannschaften
-------	--------------------------	-----------------

Asphaltanlage Spitzberg/Puchheim

9. Rang.....Herbert Siller, Kai Schindlinger, Günter Wieser und Christian Eßl

04 15	POKALTURNIER ATSV WALDNEUKIRCHEN	9 Mannschaften
-------	----------------------------------	----------------

Stockschützenhalle Waldneukirchen

Beim diesjährigen „Heimspiel“ für unseren Kollegen Karl Eisenhuber waren die falschen Schützen mit dabei, denn am Ende kam mit den weiteren Schützen Karl Eßl, Günter Wieser und Christian Eßl nur der magere 5. Rang zustande.

04 17	POKALTURNIER SV LICHTENBERG	15 Mannschaften
-------	-----------------------------	-----------------

Stockschützenhalle Lichtenberg

Ein in dieser ungeliebten Halle erfolgreicher 3. Rang für unsere Schützen Günter Wieser, Alfred Moser, Karl und Christian Eßl bedeutet die Qualifikation für das Finale am Sonntag.

04 19	FINALE POKALTURNIER SV LICHTENBERG	15 Mannschaften
-------	------------------------------------	-----------------

Stockschützenhalle Lichtenberg

Eine desolante Mannschaftsleistung der Schützen Udo Derfler, Christian Eßl, Alfred Moser und Christian Stockhammer führte zum katastrophalen letzten Rang. Am Ende waren die Schützen nur an Erfahrung und einen Schlüsselanhänger reicher.

04 18	DAMEN POKALTURNIER SK VOEST	11 Mannschaften
	Asphaltanlage Voestgelände	

10. Rang..... Karin Töper, Karina Schindlinger, Edeltraud Lestina und Kornelia Lakner

04 18	POKALTURNIER SK VOEST	17 Mannschaften
	Asphaltanlage Voestgelände	

Es regnete, und unsere Schützen wußten was zu tun war! Speziell Super-Moar Hans Samwald überzeugte immer mit taktischen Maßen (manchmal auch vor oder hinter dem Zielfeld), wie man gegnerische Mannschaften aus der Fassung bringt. Seine Kollegen Kai Schindlinger, Herbert Siller und Karl Stadler dankten es ihm mit dem 4. Rang.

04 19	DAMEN GEBIET IV OST	10 Mannschaften
	Asphalthalle Wels	

8. Rang..... Karin Töper, Edeltraud Lestina, Karina Schindlinger und Kornelia Lakner

04 25	POKALTURNIER TV ESCAD ANDORF	11 Mannschaften
	Asphalthalle Andorf	

Leider nur der vorletzte Platz mit 5 Punkten blieb unseren Schützen Udo Derfler, Alfred Moser, Kai Schindlinger und Herbert Siller

04 26	MIXED UNTERLIGA OST	15 Mannschaften
	Asphalthalle Wels	

Sensationeller 1. Rang. Nach dem Gewinn der Gebietsmeisterschaft konnten Karina Schindlinger, Edeltraud Lestina, Kornelia Lakner, Christian Eßl und Kai Schindlinger auch die Mix-Unterliga gewinnen und schafften somit den Aufstieg in die MIX-Landesmeisterschaft.



Asphalthalte Ebensee

Nach dem sensationellen Abschneiden bei der Gebietsmeisterschaft und der Unterliga war es nun soweit. Voller Zuversicht und mit ausgezeichneten Leistungen in den ersten Begegnungen wurde der Grundstein zum souveränen Klassenerhalt gelegt. Dieser 8. Rang in diesem Bewerb wiegt mehr als so mancher 1. Platz bei anderen Turnieren. Die Leistungen der Damen sollen hier im Besonderen erwähnt werden, da sich praktisch keine Trainingsmöglichkeiten für große Mix-Turniere bieten.



Tolle Saison für Forelle Mix

STOCKSPORT. Eine tolle Saison hat das Forelle Mix-Team hinter sich: Die Steyrer kamen nur durch Einschieben der Gebietsmeisterschaft in den laufenden Bewerb und nutzten die Chance sofort. Zuerst siegten sie in Marchtrenk, dann wurde die Unterliga Ost in Wels gewonnen und schließlich gab es bei der Mix-Landesmeisterschaft in Ebensee noch Rang acht. Damit wurde der Klassenerhalt für die höchste Spielklasse Oberösterreichs in nur einer Saison geschafft. Stehend v. l.: Karina Schindlinger, Kornelia Lakner und Edeltraud Lestina. Hockend v.l.: Christian Essl und Kai Schindlinger. Foto: Forelle

OÖ. Landesmeisterschaft, Mixed

1. U. Leirich Ebensee	28	
2. U. Schweinbach	26	
3. U. St. Willibald 2	24	
4. Askö Eisbär Marchtrenk	23	1,526
5. FSV Eudora Wels	23	1,163
6. U. Esternberg 1	22	1,212
7. TSV St. Georgen/G.	22	1,181
8. ESV Forelle Steyr	22	0,996
9. U. Esternberg 2	21	
10. U. Reichenenthal	20	1,340
11. U. Vichtenstein	20	0,920
12. Askö Ebensee	17	
13. ESV Lichtenberg 1	15	
14. UTC Pfaffing	14	
15. Askö Enns	10	0,694
16. SV Steyrling	10	0,543
17. U. St. Willibald 1	9	
18. ESV Lichtenberg 2	8	0,516
19. SV Haslach	8	0,483

05 01	POKALTURNIER BAD ISCHL	12 Mannschaften
-------	------------------------	-----------------

Stocksporthalle Bad Ischl

6. Rang..... Herbert Siller, Rudolf Haiberger, Karl Stadler und
Christian Stockhammer

05 09	POKALTURNIER BSG LANDESREGIERUNG LINZ	21 Mannschaften
-------	---------------------------------------	-----------------

Voest-Brücke/Linz

Keinen guten Tag erwischten unsere
Burschen Kai Schindlinger, Karl Eßl,
Herbert Siller und Rudolf Haiberger
bei diesem allerdings sehr stark
besetzten Turnier in Linz. Am Ende
war es nur der 17. Platz mit 12 Punkten.

19. Raiffeisenturnier – Herren		
Gruppe Nord		
1. Raika Alkoven	34	
2. SV Hartkirchen I/BRD	30	
3. Eudora Wels	29	
4. BSG Landesregierung I	25	
5. Union Schweinbach	21	1,627
6. EC Seiwald Ried	24	1,619
7. TV Andorf	21	1,403
8. Union Wolfers	24	1,245
9. ATSV Timelkam	24	1,100
10. ESV Ruprechtshofen	23	
11. Union Altenfelden	21	
12. ESV Altheim	20	1,017
13. SR Oberlungkuppen	20	0,772
14. ESV Ladler Graz	19	
15. ESV Lichtenberg I	18	
16. TSV St. Georgen/G.	16	
17. ESV Forelle Steyr	12	
18. ESV Untergaisbach	11	
19. Askö St. Martin/Traun	9	0,706
20. Umdasch Amstetten	9	0,451
21. ESV Traun	4	

05 16	POKALTURNIER WSV EISENERZ	15 Mannschaften
-------	---------------------------	-----------------

Asphalтанlage Eisenerz/Tull

10. Rang..... Herbert Siller, Kai Schindlinger, Christian Eßl und
Karl Eisenhuber

05 17	ALLG. BEZIRKSMEISTERSCHAFT ZIELBEWERB SOMMER 1998
-------	---

Damen:	6.	Kornelia LAKNER	72 Pkt.
	8.	Karina SCHINDLINGER	70 Pkt.
	11.	Edeltraud LESTINA	66 Pkt.
Senioren:	3.	Karl PRACHERSTORFER	111 Pkt.
	12.	Dieter LESTINA	76 Pkt.
Herren:	1.	Karl Eßl	123 Pkt.
	2.	Günter Wieser	122 Pkt.
	7.	Christian STOCKHAMMER	115/21
	8.	Christian Eßl	115/16
	11.	Karl Pracherstorfer	111 Pkt.
	12.	Alois OBERMAIR, jun.	110 Pkt.
	25.	Alfred MOSER	97 Pkt.
	62.	Dieter LESTINA	76 Pkt.
	76.	Werner DIENSTL	67 Pkt.

05 21	POKALTURNIER ESV EUDORA WELS	15 Mannschaften
-------	-------------------------------------	------------------------

Voest-Brücke

13. Rang..... Herbert Siller, Kai Schindlinger, Karl Stadler und Christian Stockhammer

05 21	POKALTURNIER ASKÖ SCHWERTBERG/VORRUNDE	9 Mannschaften
-------	---	-----------------------

Aistalsportanlage Schwertberg

1. Rang und Qualifikation für das Finalturnier für unsere Schützen Karl Eisenhuber, Karl Eßl, Dieter Lestina, Johann Schindlinger und Werner Dienstl

05 23	FINALE POKALTURNIER ASKÖ SCHWERTBERG	9 Mannschaften
-------	---	-----------------------

Aistalsportanlage Schwertberg

5. Rang..... Dieter Lestina, Karl Eisenhuber, Herbert Siller, Kai Schindlinger und Johann Schindlinger

05 23	HERREN UNTERLIGA OST SOMMER 1998	21 Mannschaften
-------	---	------------------------

Asphalthalle Traun

Absolut nicht unsere Bedingungen in der Halle, ein schlechter Start und schlechte Leistungen bescherten den Schützen Chritian Eßl, Karl Eßl, Günter Wieser, Alfred Moser und Christian Stockhammer den 19. Rang und den Abstieg in das Gebiet IV.



**STOCK-
SCHIESSEN**

Landesmeisterschaft der Junioren.

Unterliga Ost Damen: 1. ESV Wels (23 Punkte), 2. SK Vöest (22), 3. ASKÖ Sierning (20), 13. Union Grünburg (6).

Unterliga Ost Herren: 1. Marchtrenk (34), 2. Enns (27), 3. Haid (26), 5. Weyer (25), 10. Sierning (21), 13. U. Steyr (20), 19. Forelle (14).

Unterliga Ost - Herren

1. A. Eisbär Marchtrenk I	34	
2. HSV Enns	27	
3. SSV Haid	26	1,244
4. PSV Aveg Wels	26	1,158
5. Askö Weyer	25	
6. HSV Wels	24	
7. Union Pucking	23	
8. Askö Ebelsberg	22	1,200
9. BSG Landesregierung	22	0,955
10. Askö Sierning	21	
11. Askö Gunkirchen	20	1,061
12. Askö Sipbachzell	20	1,041
13. Union Steyr	20	0,960
14. Union Wels	19	
15. Union Wartberg/Kr.	18	
16. A. Eisbär Marchtrenk II	17	
17. 1. LEV Auberg	16	
18. Askö St. Martin/Traun	14	0,895
19. ESV Forelle Steyr	14	0,859
20. Union Weißkirchen	6	0,443
21. ESV Lichtenberg	6	0,357

05 23	DAMEN POKALTURNIER UNION GRÜNBURG	9 Mannschaften
-------	--	-----------------------

Stockschützenhalle Waldneukirchen

Ausgezeichneter 2. Rang für unser Damen-Team in der Besetzung Karin Töper, Karina Schindlinger, Edeltraud Lestina und Kornelia Lakner.

05 27	SENIORENPOKALTURNIER UNION WOLFERN	11 Mannschaften
-------	---	------------------------

Asphaltbahnen Wolforn

3. Rang..... Dieter Lestina, Johann Schindlinger, Alfred Moser und Ferdinand Brückler



Die tiefe Liebe,
die uns verbunden,
bleibt über Zeit und Ewigkeit.



Wir geben die traurige Nachricht, daß mein lieber
Gatte, unser guter Vater, Schwiegervater, Großvater,
Urgroßvater, Schwager und Onkel, Herr

Kamillo Draber

am Samstag, dem 6. Juni 1998, völlig unerwartet, im
81. Lebensjahr für immer von uns gegangen ist.

Die Verabschiedung von unserem unvergeßlichen
Verstorbenen findet am Freitag, dem 12. Juni 1998 um
10 Uhr in der Feuerhalle der Stadt Steyr statt.

4400 Steyr, Steinfeldstraße 17

Herttha Draber

Gattin

Josef und Inge

Franz und Marianne

Söhne und Schwiegertöchter

Helmut und Eveline

Roland und Alexandra

Enkel

Sabrina und Manuel

Urenkel

im Namen aller Verwandten.

05 27	POKALTURNIER SV GARSTEN	9 Mannschaften
-------	-------------------------	----------------

Asphaltbahnen Garsten

1. Platz für unsere Schützen Werner Dienstl, Karl Eßl, Christian Eßl, Karl Eisenhuber und Rudolf Haiberger

05 29	POKALTURNIER ASV BEWEGUNG STEYR	11 Mannschaften
-------	---------------------------------	-----------------

Asphaltbahnen Bewegung Steyr

7. Rang..... Werner Dienstl, Karl Freischlag, Karl Stadler und Christian Eßl

05 30	POKALTURNIER 1.LEV AUBERG	13 Mannschaften
-------	---------------------------	-----------------

Voest-Brücke

6. Rang..... Johann Schindlinger, Kai Schindlinger, Herbert Siller und Karl Eisenhuber

05 30	POKALTURNIER BSG KALTENHAUSEN	17 Mannschaften
-------	-------------------------------	-----------------

Asphaltbahnen Kaltenhausen

Im Land des Edelweiss schafften unsere Schützen Rudolf Haiberger, Karl Eßl, Christian Eßl und Alfred Moser nur den 13. Rang.

06 01	SEIWALD CUP 1998	11 Mannschaften
-------	------------------	-----------------

Aspalthalle Ebensee

10. Rang..... Rudolf Haiberger, Alfred Moser, Johannes Samwald und Christian Eßl

06 06	POKALTURNIER SK VCELNA	9 Mannschaften
-------	------------------------	----------------

Asphaltanlage Vcelna

3. Rang.....
Karl Eisenhuber
Dieter Lestina
Herbert Siller
Kai Schindlinger

Int. Turnier in Vcelna/CZ			
Gruppe A			
1. BSG Landesreg. 1 (A)	15		
2. HTSV Linz (A)	12	4,203	
3. Forelle Steyr (A)	12	2,419	
4. Sokol Prazak	9		
5. Hermanova Huf	6	0,815	
6. Sumavan Vimperk	6	0,507	
7. MK Dolni Dvoriste 1	5		
8. ZKM Vodnany	4		
9. SK Vcelna	3		

06 06	POKALTURNIER UNION STEYR	11 Mannschaften
-------	--------------------------	-----------------

Asphaltbahnen UNION Steyr

2. Rang..... Sch
Eßl Karl, Wieser,
Dienke, Stadler

Landesverband OÖ
SV Forelle Steyr
Herren-Pokalturnier
13.6.1998

HEIB(K) Computer-Programm von Manfred Hutter, Tel:08081/4404

Ergebnisliste

1. (7) UNION Ramingtal (OÖ)	23 : 5	258 : 118	2.186
2. (8) ESV Eudora Wels (OÖ)	23 : 5	233 : 133	1.751
3. (1) ESK Obergrafendorf (NÖ)	22 : 6	250 : 119	2.100
4. (15) ASKÖ Sierning (OÖ)	22 : 6	249 : 129	1.930
5. (13) UNION Wang (N)	16 : 12	226 : 164	1.378
6. (11) ASKÖ Maria Saal (K)	16 : 12	219 : 178	1.230
7. (10) BSG Landesregierung Linz	15 : 13	185 : 171	1.081
8. (6) ASV Bewegung Steyr (OÖ)	13 : 15	181 : 173	1.046
9. (3) EC Reichertshofen (BRD)	12 : 16	218 : 155	1.406
10. (2) UNION Steyr (OÖ)	12 : 16	201 : 171	1.175
11. (12) SV Garsten (OÖ)	12 : 16	183 : 185	0.989
12. (4) SV Hintstein (OÖ)	12 : 16	189 : 217	0.870
13. (14) ATSV Stein (OÖ)	10 : 18	159 : 231	0.688
14. (9) SK Vcelna (TCH)	2 : 26	88 : 332	0.265
15. (5) ZSG Jonsdorf (BRD)	0 : 28	53 : 416	0.127

Horst Pilzweger
Magistrat SV Steyr
(Schiedsrichter)

Horst Pilzweger
Magistrat SV Steyr
(Wettbewerbsleiter)

Johannes Samwald
SV Forelle Steyr
(Auswertung)

Pilzweger Horst

Pilzweger Horst

Samwald

Landesverband OÖ.
SV Forelle Steyr
Mixed Pokalturnier
12.6.1998 Asphalthalle Steyr

HEIS(A) Computer-Programm von Manfred Hütter, Tel:06891/4404

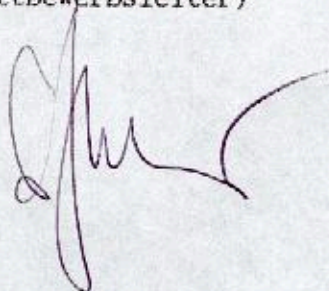
End-Ergebnisliste

1. (7) SV Forelle Steyr (OÖ)	22 : 2	206 : 100	2.059
2. (4) EC Reichertshofen (BRD)	16 : 8	170 : 101	1.683
3. (5) ASKÖ Sierning (OÖ)	15 : 9	174 : 122	1.426
4. (1) ESV Innsbruck (T)	15 : 9	154 : 132	1.166
5. (2) SV Hintstein (OÖ)	10 : 14	171 : 127	1.346
6. (3) ATSV Waldneukirchen (OÖ)	5 : 19	125 : 167	0.748
7. (6) ZSG Jonsdorf (BRD)	1 : 23	51 : 302	0.168

Christian Stockhammer
SV Forelle Steyr
(Schiedsrichter)

Christian Stockhammer
SV Forelle Steyr
(Wettbewerbsleiter)

Christian Stockhammer
SV Forelle Steyr
(Auswertung)



Vereinsmeisterschaften 1998/99 auf einen Blick

Zielbewerb Damen:

1.	SCHINDLINGER Karina	188
2.	LESTINA Edeltraud	168
3.	LAKNER Kornelia	167

Zielbewerb Herren:

1.	SILLER Herbert	265
2.	OBERMAIR Alois, jun.	256
3.	WIESER Günter	224
4.	MOSER Alfred	218
5.	STADLER Karl	215
6.	BRÜCKLER Ferdinand	213
7.	EßL Christian	211
8.	DERFLER Udo	203
9.	PRACHERSTORFER Karl	193
10.	SAMWALD Johannes	182
11.	SCHINDLINGER Kai	170
12.	STOCKHAMMER Christian	161
13.	HAIBERGER Rudolf	156
14.	EßL Karl	125 (nur 1 Durchgang)
15.	DIENSTL Werner	123

Single-Bewerb Damen:

1.	LESTINA Edeltraud	8 Punkte	1,200
2.	SCHINDLINGER Karina	7 Punkte	0,970
3.	TÖPER Karin	5 Punkte	1,050
4.	LAKNER Kornelia	4 Punkte	0,707

Single-Bewerb Herren:

1.	EßL Karl	15 Punkte	3,511
2.	SILLER Herbert	10 Punkte	1,457
3.	MOSER Alfred	9 Punkte	0,920
4.	WIESER Günter	9 Punkte	0,892
5.	STOCKHAMMER Christian	9 Punkte	0,862
6.	EßL Christian	7 Punkte	0,695
7.	DIENSTL Werner	7 Punkte	0,618
8.	LESTINA Dieter	6 Punkte	0,750

Mannschaftsbewerb

- | | | |
|----|---|-----------|
| 1. | JÜNGLING Johann
PILAT Robert
LAKNER Reinhard
SAMWALD Johannes
PRACHERSTORFER Karl
WIESER Günter | 14 Punkte |
| 2. | SCHINDLINGER Silke
HAIN Gerold
SCHINDLINGER Kai
BRÜCKLER Ferdinand
STADLER Karl
EßL Karl | 13 Punkte |
| 3. | PILAT Monika
HANZLIK Werner
MÜHLEDER Josef
KAISER Franz
SILLER Herbert | 6 Punkte |
| 4. | LESTINA Edeltraud
LAKNER Kornelia
MOSCHNER Sigi
EßL Christian
DIENSTL Werner
MOSER Alfred | 4 Punkte |
| 5. | SCHINDLINGER Karina
HAIBERGER Regina
KOSMA Heinz
STOCKHAMMER Christian
HAIBERGER Rudolf
FEUERHUBER Alexander | 3 Punkte |

06 20 POKALTURNIER ESV ALTMÜNSTER**15 Mannschaften**

Asphaltanlage Schloßpark Ebenzweier

5. Rang.....

Udo Derfler

Werner Dienstl

Dieter Lestina

Christian Eßl

**20. Schwanen-Turnier
des ESV Altmünster**

1. TV Sparkasse Andorf	24
2. Askö Vocklabruck	21
3. ESV Raika Seewalchen	19 1,662
4. ESV Laakirchen	19 1,043
5. ESV Forelle Steyr	18
6. Union Leirich Ebensee	17
7. Askö Grünau	16 1,425
8. Askö Bad Ischl	16 1,210
9. SV Puchheim	13
10. SK Lambach	12 1,152
11. SK Kammer	12 1,142
12. Union St. Marienkirchen	11
13. EC Sonne Bruck D	6
14. ESV Stadl-Paura	4
15. SV Gartner Edt	2

06 26 POKALTURNIER FZC ASKÖ RESTHOF**9 Mannschaften**

Asphaltbahnen Resthof

3. Rang..... Werner Dienstl, Karl Eßl, Christian Eßl und Karl Freischlag

06 27 POKALTURNIER ATSV STEIN**11 Mannschaften**

Asphaltbahnen UNION Steyr

1. Rang und Turniersieg für die Schützen Hans „Pipsi“ Samwald, Herbert Siller, Günter Wieser und Kai Schindlinger

07 03 MIX-POKALTURNIER ASKÖ SIERNING**12 Mannschaften**

Asphaltanlage ASKÖ Sierning

4. Rang..... Karin Töper, Karina Schindlinger, Rudolf Haiberger und Günter Wieser

07 04 ASVÖ BUNDESCUP**17 Mannschaften**

Asphaltanlage Feldbach

Ausgezeichneter 4. Rang..... Herbert Siller, Dieter Lestina, Christian Eßl, Kai Schindlinger und Karl Eisenhuber

07 05 OÖ. LANDESMEISTERSCHAFT ZIELBEWERB SOMMER 1998

Voest-Brücke

32. Karl Eßl

228 Punkte

38. Günter Wieser

218 Punkte

07 25 POKALTURNIER EC REICHERTSHOFEN**13 Mannschaften**

Asphaltbahnen Reichertshofen

10. Rang..... Udo Derfler, Kai Schindlinger, Karl Eisenhuber, Werner Dienstl und Christian Stockhammer

08 08	JUBILÄUMSPOKALTURNIER EC REICHERTSHOFEN ANLÄSSLICH 25 JÄHRIGE FREUNDSCHAFT REICHERTSHOFEN-FORELLE
-------	--

Asphalтанlage Reichertshofen

13 Mannschaften

Ausgezeichneter 3. Rang in der Besetzung Ferdinand Brückler, Helmut Kessel, Karl Pracherstorfer, Alfred Moser und Günter Wieser

Aus diesem Anlaß wurde ein Bus organisiert und der diesjährige Vereinsausflug nach Reichertshofen angetreten und ein Ländervergleichskampf (welcher nicht ganz ernst zu nehmen war) durchgeführt.

08 22	POKALTURNIER SV HINTSTEIN
-------	---------------------------

7 Mannschaften

Asphaltbahnen Hintstein

4. Rang..... Johannes Samwald, Herbert Siller, Günter Wieser und Kai Schindlinger

08 29	ASVÖ LANDESCUP SOMMER 1998
-------	----------------------------

2 x 15 Mannschaften

Voest-Brücke

5. Rang..... Karl Stadler, Christian Eßl, Karl Eßl und Günter Wieser

10. Rang.... Herbert Siller, Alfred Moser, Dieter Lestina und Kai Schindlinger

09 05	POKALTURNIER ASKÖ BSG ÖSWAG
-------	-----------------------------

17 Mannschaften

Voest-Brücke

4. Rang.....Herbert Siller, Dieter Lestina, Kai Schindlinger und Alfred Moser

09 11	POKALTURNIER ASV BEWEGUNG STEYR
-------	---------------------------------

11 Mannschaften

Asphaltbahnen Bewegung

Im zweiten Anlauf klappte es mit dem Turniersieg des Bewegung Turnieres. Die Schützen Hans Samwald, Herbert Siller, Karl und Christian Eßl mußten nur ein Spiel abgeben und konnten mit 18 Punkten den 1. Rang belegen.

09 12	STEYRER STADTMEISTERSCHAFT SOMMER 1998
-------	--

13 Mannschaften

Asphalthalle Steyr

Auch in diesem Jahr durften wir wieder die Steyrer Stadtmeisterschaft durchführen und wieder traten wir mit 4 Mannschaften bei diesem Turnier an.

FA für Schule und Sport

Magistrat Steyr

SV Forelle Steyr

12. September 1998-Asphalthalle Steyr

NETS(B) Computer-Program von Manfred Hütter, Tel:00081/4404

Ergebnisliste

1. (10) ASV Bewegung Steyr	23 : 1	219 : 94	2.329
2. (1) SV Forelle Steyr I	20 : 4	202 : 104	1.942
3. (2) UNION Steyr I	17 : 7	225 : 106	2.122
4. (4) UNION Steyr II	16 : 8	191 : 146	1.306
5. (6) Polizei SV Steyr	13 : 11	151 : 165	0.915
6. (5) ATSV Steyr	12 : 12	181 : 175	1.034
7. (12) SV Forelle Steyr III	12 : 12	167 : 166	1.006
8. (13) SV Forelle Steyr IV	11 : 13	166 : 162	1.024
9. (7) Magistrat SV Steyr	11 : 13	160 : 194	0.824
10. (3) SV Forelle Steyr II	9 : 15	146 : 183	0.797
11. (11) UNION Steyr III	8 : 16	138 : 194	0.711
12. (8) FZC Resthof	2 : 22	115 : 247	0.465
13. (9) ATSV Stein	2 : 22	104 : 229	0.454

Ergebnisse vom 13. Durchgang

Start-Nr. Stockpkt

UNION Steyr I	: SV Forelle Steyr IV	(2 : 13)	14 : 14
SV Forelle Steyr III	: SV Forelle Steyr II	(12 : 3)	23 : 3
UNION Steyr II	: UNION Steyr III	(4 : 11)	25 : 3
ASV Bewegung Steyr	: ATSV Steyr	(10 : 5)	19 : 13
Polizei SV Steyr	: ATSV Stein	(6 : 9)	15 : 6
FZC Resthof	: Magistrat SV Steyr	(8 : 7)	11 : 19

Horst Pilzweiger

Horst Pilzweiger

Kerstin Samwald

(Schiedsrichter)

Magistrat SV Steyr
(Wettbewerbsleiter)

SV Forelle Steyr
(Auswertung)

Pilzweiger Horst

Pilzweiger Horst

Samwald Kerstin

2. Rang..... Forelle I

Werner Dienstl, Günter Wieser, Johannes Samwald, Rudolf Haiberger

7. Rang..... Forelle III

Alfred Moser, Karl Pracherstorfer, Ferdinand Brückler, Karl Freischlag

8. Rang..... Forelle IV

Karina Schindlinger, Kornelia Lakner, Dieter Lestina, Herbert Siller

10. Rang..... Forelle II

Karin Töper, Edeltraud Lestina, Karl Stadler, Kai Schindlinger

09 17	POKALTURNIER ESV ERNSTHOFEN	11 Mannschaften
-------	-----------------------------	-----------------

Asphalthalle Ernsthofen

3. Rang..... Johannes Samwald, Dieter Lestina, Günter Wieser und
Christian Stockhammer

09 18	SENIORENPOKALTURNIER UNION STEYR	9 Mannschaften
-------	----------------------------------	----------------

Asphaltbahnen UNION Steyr

3. Rang..... Ferdinand Brückler, Dieter Lestina, Karl Pracherstorfer und
Karl Stadler

09 23	SENIORENPOKALTURNIER UNION WOLFERN	7 Mannschaften
-------	------------------------------------	----------------

Asphaltbahnen Wolfert

4. Rang..... Karl Stadler, Alfred Moser, Ferdinand Brückler und
Dieter Lestina

10 03	MIXPOKALTURNIER ASKÖ STADT HAAG	15 Mannschaften
-------	---------------------------------	-----------------

Stocksporthalle Haag

Ausgezeichneter 2. Platz für Karin Töper, Edeltraud Lestina, Günter Wieser
und Kai Schindlinger

10 10	DAMENPOKALTURNIER SV HINTSTEIN	7 Mannschaften
-------	--------------------------------	----------------

Asphaltbahnen Hintstein

5. Rang..... Karin Töper, Edeltraud Lestina, Kornelia Lakner und
Karina Schindlinger

E R G E B N I S L I S T E
26. S t e y r e r - B e z i r k s c u p 1998
XX

Gruppe A:	1.	Union Ramingtal I	179	Pkt	(1993/1195)	
	2.	ASK St.Valentin I	163	-	(1781/1336)	
	3.	ASKö Sierning I	156	-	(1780/1435)	
	4.	ESV Losenstein I	136	-	(1707/1341)	1,108
	5.	Union Wolfersn I	136	-	(1644/1507)	1,091
	6.	Union Steyr I	126	-	(1655/1540)	
	7.	Union Wolfersn II	118	-	(1500/1557)	
	8.	Union Hofkirchen I	97	-	(1400/1848)	
	9.	Forelle Steyr I	91	-	(1402/1803)	
	10.	ATSV Stein I	58	-	(1167/2267)	

XX

Gruppe B:	1.	ESV Ernsthofen I	165	Pkt	(1838/1315)	
	2.	ASKö Sierning II	152	-	(1754/1468)	
	3.	ATSV Laussa I	149	-	(1792/1447)	
	4.	SV Garsten I	145	-	(1704/1470)	
	5.	Union Ramingtal II	132	-	(1721/1566)	
	6.	U.Niederneukirchen I	124	-	(1637/1558)	1,051
	7.	ASK St.Valentin II	124	-	(1507/1650)	0,913
	8.	ASV Bewegung Steyr I	123	-	(1554/1653)	
	9.	ASKö Weyer I	102	-	(1407/1752)	
	10.	ASKö Aschach I	44	-	(1176/2211)	

XX

Gruppe C:	1.	ASK St.Valentin III	154	Pkt	(1798/1396)	
	2.	ASV Haiderhofen I	150	-	(1724/1411)	
	3.	ATSV Waldneukirchen I	145	-	(1696/1567)	
	4.	ASK St.Valentin IV	134	-	(1709/1582)	
	5.	ASKö Sierning III	131	-	(1737/1600)	
	6.	Union Steyr III	129	-	(1658/1600)	
	7.	ASKö Waldrandsiedlung I	126	-	(1626/1570)	
	8.	Union Steyr II	119	-	(1717/1639)	
	9.	ESV Forelle Steyr II	93	-	(1326/1938)	
	10.	Union Bad Hall I	79	-	(1328/2016)	

XX

Gruppe D:	1.	ESV Hintstein I	178	Pkt	(2035/1357)	
	2.	SV Garsten II	166	-	(1997/1352)	
	3.	ASKö Sierning IV	161	-	(1936/1520)	
	4.	ESV Losenstein II	132	-	(1736/1753)	
	5.	U.Niederneukirchen II	128	-	(1739/1721)	
	6.	ATSV Stein II	123	-	(1747/1734)	
	7.	Union Wolfersn III	118	-	(1649/1663)	
	8.	ESV Reichraming I	102	-	(1571/1817)	
	9.	ASV Bewegung Steyr II	80	-	(1414/2006)	
	10.	ATSV Laussa II	72	-	(1325/2226)	

XX

Gruppe E:	1.	ESV St.Valentin	171	Pkt	(1969/1392)	
	2.	Union Ramingtal III	159	-	(1901/1475)	
	3.	U.Niederneukirchen III	148	-	(1868/1531)	1,220
	4.	ESV Forelle Steyr III	148	-	(1883/1610)	1,170
	5.	ATSV Neuzug I	146	-	(1835/1607)	
	6.	ESV Hintstein II	128	-	(1800/1567)	
	7.	Magistrat SV Steyr I	121	-	(1792/1729)	
	8.	ATSV Waldneukirchen II	101	-	(1667/1813)	
	9.	ATSV Steyr I	83	-	(1392/2195)	
	10.	ASKö Aschach II	55	-	(1226/2412)	

XX

Gruppe F:	1.	ASKo Weyer II	164	Pkt	(1981/1368)	
	2.	ASV Haidershofen II	152	-	(1896/1459)	1,300
	3.	Union Ternberg I	152	-	(1863/1509)	1,235
	4.	Polizei SV Steyr II	145	-	(1740/1538)	
	5.	ESV Losenstein III	138	-	(1845/1569)	
	6.	ASKo Waldbrandsiedlung II	133	-	(1777/1585)	
	7.	ASKo FZC Resthof I	120	-	(1617/1795)	
	8.	ASV Bewegung Steyr III	113	-	(1617/1756)	
	9.	U.Niederneukirchen IV	75	-	(1341/2069)	
	10.	Polizei SV Steyr I	68	-	(1283/2212)	

XX

Gruppe G:	1.	Magistrat SV Steyr II	155	Pkt	(1900/1540)	
	2.	ESV Ernsthofen II	137	-	(1721/1604)	
	3.	Union Hofkirchen II	135	-	(1731/1672)	1,035
	4.	SV Garsten III	135	-	(1675/1682)	0,996
	5.	Union Bad Hall II	126	-	(1806/1619)	
	6.	Union Ternberg II	124	-	(1728/1729)	
	7.	SC Real Dambach I	118	-	(1745/1688)	
	8.	ATSV Stein III	117	-	(1622/1852)	
	9.	ASV Haidershofen III	114	-	(1669/1730)	
	10.	ESV Ernsthofen III	99	-	(1494/1975)	

XX

Gruppe H:	1.	ATSV Waldneukirchen III	175	Pkt	(2057/1367)	
	2.	Union Ramingtal IV	157	-	(1934/1499)	
	3.	ESV Ernsthofen IV	156	-	(2036/1359)	
	4.	ESV Hintstein III	146	-	(1907/1493)	
	5.	Union Hofkirchen III	139	-	(1610/1524)	
	6.	ASV Bewegung Steyr IV	127	-	(1678/1804)	
	7.	SV Garsten IV	123	-	(1795/1696)	
	8.	ATSV Neuzeug II	111	-	(1530/1860)	
	9.	ASKo FZC Resthof II	72	-	(1318/2154)	
	10.	SC Real Dambach II	54	-	(1249/2358)	

XX

Gruppe I:	1.	Union Maria Neustift I	133	Pkt	(1729/1401)	1,234
	2.	Union Steyr IV	133	-	(1697/1427)	1,189
	3.	ASKo Waldbrandsiedlung III	129	-	(1640/1445)	
	4.	ESV Ernsthofen V	122	-	(1627/1397)	
	5.	ATSV Waldneukirchen IV	119	-	(1620/1464)	
	6.	ASK St.Valentin V	113	-	(1505/1598)	
	7.	Union Bad Hall III	107	-	(1403/1561)	
	8.	SV Garsten V	79	-	(1280/1796)	
	9.	ESV Reichraming II	73	-	(1358/1770)	

XX

Gruppe J:	1.	ATSV Steyr II	153	Pkt	(2022/1217)	
	2.	Union Maria Neustift II	146	-	(1880/1379)	
	3.	ATSV Waldneukirchen V	136	-	(1742/1507)	
	4.	ATSV Stein IV	134	-	(1669/1478)	
	5.	Polizei SV Steyr III	101	-	(1543/1708)	
	6.	ASKo Sierning V	93	-	(1495/1768)	
	7.	Union Bad Hall IV	89	-	(1464/1763)	
	8.	Union Hofkirchen IV	82	-	(1403/1866)	
	9.	Union Ternberg III	74	-	(1344/1876)	

XX

S T O C K - H E I L
Die Bezirksleitung

10 10 POKALTURNIER ATSV STEYR

15 Mannschaften

Eishalle Steyr

6. Rang..... Herbert Siller, Günter Wieser, Kai Schindlinger und Johannes Samwald

13. Rang..... Werner Dienstl, Franz Kaiser, Karl Stadler und Ferdinand Brückler

10 17 POKALTURNIER ESV INNSBRUCK

15 Mannschaften

Olympiastadion Innsbruck

Nach der 2. Gruppenplacierung mußten sich unsere Schützen Franz Kaiser, Karl Eßl, Günter Wieser und Kai Schindlinger im anschließenden Finale gegen EV Breitenbach 5:18 geschlagengeben. Trotzdem ein Riesenerfolg in einem stark besetzten Turnier. Nebestehend noch ein Beitrag aus der Tiroler Tageszeitung - so stelle ich mir Berichterstattung in den Medien vor!



DIE STOLZEN Finalisten EV Oberlangkampfen (roter Dreß) und EV Angerberg formierten sich zum Gruppenfoto. TT-Foto: Parlgger

1. Stocksport-GP an Oberlangkampfen

Tiroler dominierten auf heimischem Eis

INNSBRUCK (m. i.). Der ehemalige Welt- und Europameister Peter Hanser hatte ins Olympiastadion geladen und alle kamen: Der österreichische Meister Wartberg war da, der italienische Titelträger EC Luttach war da, und auch Staatsligist Andorf mit Weltklassemann Karl Treitinger wollte nicht fehlen beim 1. Großen Stocksport-Preis des ESV Innsbruck.

Die sportlichen Glanzlichter waren aber ein wenig überraschend den Tiroler Klubs vorbehalten, die der Gegnerschaft den Sprung auf das Siegespodest reihenweise verstellten. Allen voran der EV Oberlangkampfen mit Siegfried Rieser, Helmut Spitzenstätter, Josef Gratt und Josef

Kuen, der sich die wertvolle, weil handgeschnitzte Wandertrophäe sicherte. Auf Rang zwei der EV Angerberg, gefolgt vom Sensationsteam aus Breitenbach. Der Landesligist stieß mit einer tollen Vorstellung die „Forellen“ aus Steyr vom Stockerl. Fazit: Premiere gelungen, alles freut sich auf das nächste Jahr. „Dann wollen wir noch stärkere Mannschaften nach Innsbruck holen“, verkündete Hanser.

• **Erster Großer Preis des ESVI:** 1. EV Oberlangkampfen (Siegfried Rieser, Helmut Spitzenstätter, Josef Gratt, Josef Kuen), 2. EV Angerberg (Johann Sulzenbacher, Helmut Ehrenstrasser, Walter Gruber, Peter Gschwintner), 3. EV Breitenbach (Franz-Josef Achleitner, Gerhard Hintner, Peter Gschwintner, Hermann Huber), 4. Forelle Steyr.

10 24	POKALTURNIER EC PFAFFENHOFEN	15 Mannschaften
	Eishalle Pfaffenhofen	

Nach einem extrem schlechten Start, bei dem 6 Spiele in Folge verloren gingen, konnten unsere Schützen Herbert Siller, Christian Eßl, Johannes Samwald und Christian Stockhammer mit dem Erreichen des 7. Platzes mehr als zufrieden sein.

10 24	MIXED-BEZIRKSMEISTERSCHAFT	6 Mannschaften
	Eishalle Steyr	

Wahnsinn! 1. Turnier - 1. Platz. Wer würde sich nicht das gleiche wünschen, noch dazu wo es um eine Meisterschaft geht. Regina Haiberger schaffte das Kunststück bei Ihrem ersten Antreten mit Unterstützung von Karin Töper, Günter Wieser und Kai Schindlinger. Und wo schießt da Rudi?

10 24	SENIOREN BEZIRKSMEISTERSCHAFT	13 Mannschaften
	Eishalle Steyr	

Wieder einmal waren unsere Oldies vom Pech verfolgt. Der 2. Platz ist natürlich ein ausgezeichnetes Ergebnis, aber zum Aufstieg in die Unterliga zu wenig. Alfred Moser, Ferdinand Brückler, Karl Pracherstorfer, Karl Stadler und Dieter Lestina müssen auf nächstes Jahr hoffen.

10 31	POKALTURNIER ASV BEWEGUNG STEYR	15 Mannschaften
	Eishalle Steyr	

10. Rang..... Herbert Siller, Johannes Samwald, Rudolf Haiberger und Kai Schindlinger

10 31	POKALTURNIER ESV EUDORA WELS	15 Mannschaften
-------	------------------------------	-----------------

Eishalle Wels

4. Rang..... Franz Kaiser, Karl Eßl, Alfred Moser und Christian Eßl

11 07	DAMEN UNTERLIGA OST	10 Mannschaften
-------	---------------------	-----------------

Eishalle Steyr

Wieder fehlte nicht viel. Der 3. Rang für unser Damenteam war natürlich eine starke Leistung, aber zum Aufstieg reichte es für Karin Töper, Karina Schindlinger, Kornelia Lakner und Edeltraud Lestina dennoch nicht.

11 07	POKALTURNIER EV MORITZING	15 Mannschaften
-------	---------------------------	-----------------

Eishalle Bozen

Souveräne Leistung der vier Schützen Johannes Samwald, Herbert Siller, Kai Schindlinger und Günter Wieser. 6 italienische Mannschaften im Nacken aber der 1. Rang ging an unser Team.

11 07	SENIOREN STYRIA CUP 1998	15 Mannschaften
-------	--------------------------	-----------------

Eishalle Zeltweg

„Forellen gehören nicht zum alten Eisen“ schreibt die Steyrer Rundschau. Und das stimmt genau, denn Franz Kaiser, Karl Pracherstorfer, Karl Stadler und Alfred Moser gingen sowie in der Gruppe mit Platz 4 als auch im Endergebnis als 8., als bester oberösterreichischer Vertreter hervor.

„Forellen“ gehören nicht zum alten Eisen

Die Senioren von Forelle Steyr (Franz Kaiser, Alfred Moser, Karl Pracherstorfer und Karl Stadler) zeigten wieder einmal, daß sie noch lange nicht zum alten Eisen gehören. Beim 29. Styria-Cup lie-

ßen sie sogar Senioren-Staatsmeister Esternberg hinter sich und landeten in der Gruppe Rot auf dem sehr guten vierten Platz. In der Gesamtwertung reichte es für den achten Rang.

11 14	STYRIA CUP 1998	15 Mannschaften
-------	-----------------	-----------------

11 15 Eishalle Zeltweg

In der Vorrunde kamen unsere Schützen Christin Eßl, Kai Schindlinger, Karl Eßl, Günter Wieser u. Johannes Samwald auf den 4. Rang und qualifizierten sich für das tags darauf stattfindende B-Finale und erreichten den 9. Rang.

11 14 ALLG.BEZIRKSMEISTERSCHAFT ZIEL- UND STOCKSCHISSEN

Eishalle Steyr

Erfolgreich verlief die diesjährige Ziel-Bezirksmeisterschaft. Zwei 1. und ein 2. Platz in den einzelnen Bewerben bedeuteten Aufstieg in die Landesmeisterschaft.

Damen:	3.	Kornelia Lakner	208 Punkte
	5.	Karina Schindlinger	186 Punkte
	6.	Edeltraud Lestina	176 Punkte
	9.	Karin Töper	153 Punkte
Herren:	1.	Christian Eßl	285 Punkte
	2.	Alois Obermair, jun.	280 Punkte
	10.	Alfred Moser	252 Punkte
	12.	Karl Stadler	248 Punkte
Senioren:	1.	Karl Pracherstorfer	274 Punkte
	4.	Alfred Moser	252 Punkte
	6.	Karl Stadler	248 Punkte

11 14 POKALTURNIER VIMPERK

14 Mannschaften

Eisstadion Vimperk

3. Rang..... Johann Schindlinger, Dieter Lestina, Franz Kaiser, Herbert Siller und Werner Dienstl

11 21 ALLG. BEZIRKSMEISTERSCHAFT

15 Mannschaften

Eishalle Steyr

Wieder einmal fehlte das Quentchen Glück und so blieb unseren Schützen Werner Dienstl, Alfred Moser, Karl Pracherstorfer und Karl Stadler nach einer ausgezeichneten Leistung nur der 2. Platz. der Aufstieg wurde nur knapp verpaßt.

11 28 MIX-UNTERLIGA OST

15 Mannschaften

Eishalle Linz

Nach dem Gewinn der Bezirksmeisterschaft war bei der Mix-Unterliga für Regina Haiberger, Karin Töper, Günter Wieser und Kai Schindlinger zwar Endstation, der Klassenerhalt wurde aber dennoch geschafft.

12 05 POKALTURNIER ASV BEHAMBERG/HAIDERSHOFEN

15 Mannschaften

Eishalle Steyr

12. Rang..... Kai Schindlinger, Herbert Siller, Udo Derfler, Rudolf Haiberger und Manfred Fellnermeier

12 05 LANDESMEISTERSCHAFT ZIELBEWERB

Eishalle Linz

Bei der diesjährigen Bezirksmeisterschaft konnten wir durch Erreichen des 1. und 2. Rang durch Christian Eßl und Alois Obermair 2 Teilnehmer bei der Landesmeisterschaft stellen. Ausgezeichneter 3. wurde Alois Obermair mit 304 Punkten gleichbedeutend mit dem Aufstieg in die Staatsmeisterschaft. 23. mit immerhin noch 241 Punkten wurde Christian Eßl, was zwar den Wiederabstieg bedeutete, trotzdem aber eine gute Leistung war.

12 12 INT. FORELLE TURNIER**2 x 15 Mannschaften****Herren-Turniere ESV Forelle Steyr****Turnier A**

1. ESV Eudora Wels	27
2. SV Lichtenberg	22
3. Union Schweinhach	21
4. ESV Innsbruck	20
5. Union Rammingtal	18
6. SV Puchheim	17
7. Union Altenberg	15
8. 1. EV Spk. Stattersdorf	13
9. ESV Forelle Steyr	12 0,994
10. Innenstetten/Medernbg.	12 0,883
11. TuS Alpenrose Hall	11
12. ASKÖ Eishar Marchtrenk	10 0,856
13. FC Fasanerie Nord	10 0,727
14. Union Wolfers	2
15. SV Mammendorf	0

Turnier B

1. ESV Schönering	23
2. ESV Ernsthofen	21
3. ESV Ruprechtshofen	20
4. ESV Haslach	19 1,503
5. ASV Bewegung Steyr	19 1,431
6. Union Steyr	19 1,280
7. SV Obergrafendorf	18
8. ASV Haidershofen	17
9. SV Garsten	15
10. Union Seitenstetten	11
11. Magistrat Steyr	10
12. Slavoj Strojce	8
13. SK Vcelna	6
14. SV Mammendorf	4
15. FSV Schwertberg	nicht angetreten

**12 13 DER SV FORELLE STEYR TRAUERT UM UNSEREN LANGJÄHRIGEN
FREUND UND SPORTKOLLEGEN ALOIS ZIMMERMANN VON UNSEREN
SPORTFREUNDEN VOM EC REICHERTSHOFEN/BRD**


Weinet nicht an meinem Grabe,
gönnet mir die ewige Ruh'.
Denkt, was ich gelitten habe,
eh' ich schloß die Augen zu.

**GEBETSANDENKEN**

an Herrn

Alois Zimmermann

geboren am 11. Juni 1923

gestorben am 13. Dezember 1998

R.I.P.

Leg alles still in Gottes ewige Hände,
das Glück, den Schmerz,
den Anfang und das Ende.

Vater unser...

Ave Maria...

Bestattungs-Institut WOLFGANG MÄNNER
Unterhaunstädter Weg 17, Ingolstadt

ESV Forelle Steyr
Landesverband OÖ.
Pokalturnier Gruppe A

12.12.1998 Eishalle Steyr

NEIS(C) Computer-Programm von Manfred Hütter, Tel:08001/4404

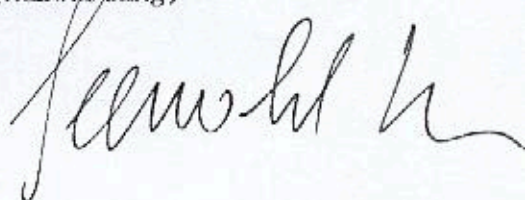
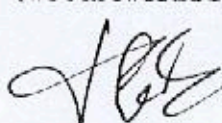
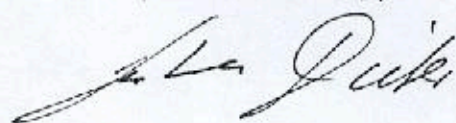
Ergebnisliste

1. (12) ESV Budora Wels	27 : 1	298 : 103	2.893
2. (4) SV Lichtenberg	22 : 6	235 : 118	1.991
3. (5) UNION Schweinbach	21 : 7	248 : 138	1.797
4. (6) ESV Innsbruck	20 : 8	245 : 154	1.590
5. (14) UNION Ramingtal	18 : 10	242 : 160	1.512
6. (8) SV Puchheim	17 : 11	227 : 141	1.609
7. (13) UNION Altenberg	15 : 13	214 : 177	1.209
8. (2) 1.EV Spk. Stattersdorf	13 : 15	203 : 180	1.127
9. (10) SV Forelle Steyr	12 : 16	197 : 198	0.994
10. (15) INNenstetten/Medernberg ^{BRD}	12 : 16	182 : 206	0.883
11. (7) TUS Alpenrose Hall	11 : 17	215 : 194	1.108
12. (11) ASKÖ Eisbär Marchtrenk	10 : 18	185 : 216	0.856
13. (3) FC Fasanerie Nord (BRD)	10 : 18	171 : 235	0.727
14. (1) UNION Wolfern	2 : 26	67 : 400	0.167
15. (9) SV Mammendorf/Obb. I (BRD)	0 : 28	69 : 378	0.182

Dieter Lestina
SV Forelle Steyr
(Schiedsrichter)

Johann Flankl
ASKÖ Waldbrandsiedlung
(Wettbewerbsleiter)

Johannes Samwald
SV Forelle Steyr
(Auswertung)



ESV Forelle Steyr
Landesverband Oö.
Pokalturnier Gruppe B
12.12.1998 Eishalle Steyr

HEIS(O) Computer-Programm von Konrad Hötter, Tel:03001/4404

Ergebnisliste

1. (14) ESV Schönering	23 : 5	227 : 107	2.121
2. (8) ESV Ernstshofen	21 : 7	248 : 110	2.254
3. (12) ESV Ruprechtshofen	20 : 8	220 : 133	1.654
4. (13) ESV Haslach	19 : 9	194 : 129	1.503
5. (4) ASV Bewegung Steyr	19 : 9	209 : 146	1.431
6. (2) UNION Steyr	19 : 9	187 : 146	1.280
7. (9) Obergrafendorf	18 : 10	208 : 150	1.386
8. (1) ASV Haidershofen	17 : 11	198 : 151	1.311
9. (3) SV Garsten	15 : 13	186 : 158	1.177
10. (6) UNION Seitenstetten	11 : 17	135 : 235	0.574
11. (11) Magistrat SV Steyr	10 : 18	147 : 198	0.742
12. (5) Slavoj Stozice TCH	8 : 20	133 : 220	0.604
13. (7) SK Vcelna TCH	6 : 22	89 : 285	0.312
14. (10) SV Mammendorf/Obb. II (BRD	4 : 24	79 : 292	0.270
15. (15) ESV Schwertberg	0 : 28	0 : 0	0.000

NICHT ANGETRETEN

Johann Flankl
ASKÖ Waldrandsiedlung
(Schiedsrichter)

Johann Flankl
ASKÖ Waldrandsiedlung
(Wettbewerbsleiter)

Johannes Samwald
SV Forelle Steyr
(Auswertung)



01 09	POKALTURNIER 1. ESV LEOPOLDAU	15 Mannschaften
Albert Schultz Halle Wien		

5. Rang..... Edeltraud Lestina, Kornelia Lakner, Dieter Lestina und Kai Schindlinger

8. Rang..... Karina Schindlinger, Johannes Samwald, Herbert Siller und Rudolf Haiberger

01 16	ASVÖ LANDESCUP	2 x 15 Mannschaften
Eishalle Linz		

10. Rang..... Ferdinand Brückler, Alfred Moser, Herbert Siller und Kai Schindlinger

6. Rang..... Günter Wieser, Franz Kaiser, Christian Eßl und Karl Eßl

01 16	STAATSMEISTERSCHAFT ZIELBEWERB	
Eishalle Zeltweg		

Ausgezeichneter 17. Rang für Alois Obermair. Mit 265 Punkten konnte er zwar nicht an die Superleistung bei der Landesmeisterschaft anschließen, trotzdem ließ er 28 weitere Teilnehmer hinter sich.

01 17	MIX-POKALTURNIER WSV KÖNIGSSEE	15 Mannschaften
Eishalle Berchtesgaden		

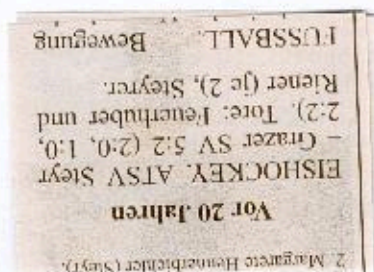
2. Rang..... Karina Schindlinger
Edeltraud Lestina
Kornelia Lakner
Christian Eßl
Günter Wieser

„Forellen“ auf Rang zwei

STOCKSCHIESSEN. Hervorragend! Das Mixed-Team von Forelle Steyr landete beim Turnier in Berchtesgaden in der Gruppe B auf Rang zwei. Für die Steyrer am Start: Kornelia Lakner, Traudi Lestina, Karina Schindlinger, Christian Eßl und Günter Wieser. Eine gelungene Generalprobe für die Mixed-Landesmeisterschaft in Linz (30. Jänner). Den Gesamtsieg in Berchtesgaden holten sich die Hausherren des WSV Königssee.

Eishalle Linz

Enttäuschender 12. Rang für unsere Schützen Karina Schindlinger, Edeltraud Lestina, Kornelia Lakner, Christian Eßl und Günter Wieser.



OÖ. Landesmeisterschaft – Mixed		
1. Union Schweinbach	22	
2. Union Leirich Ebensee	20	
3. SV Lichtenberg 2	18	
4. SV Lichtenberg 1	16	1,235
5. U. Seiw. Peuerbach 2	16	1,202
6. ESV Eudora Wels 1	16	1,158
7. TSV St. Georgen/Gusen	15	
8. Union Esternberg	13	1,022
9. ESV Eudora Wels 2	13	0,962
10. Union Natternbach	13	0,807
11. SG SSV Raika Alkoven	12	0,848
12. ESV Forelle Steyr	12	0,715
13. Union St. Willibald	11	
14. Union Seiw. Peuerbach 1	?	
15. ESV Gramastetten	6	

Eishalle Salzburg

12. Rang..... Franz Kaiser, Herbert Siller, Kai Schindlinger und Karl Eßl

Eisstadion Strakonice

4. Rang..... Kai Schindlinger
Franz Kaiser
Herbert Siller
Günter Wieser
Karl Eisenhuber

Int. Herren-Turniere Slavoj Stozice Gruppe A

1. ZKM Vodňany (CZ)	20	
2. Klinik Innsbruck (T)	17	2,382
3. BSG Landesregier. (OÖ)	17	2,219
4. Forelle Steyr (OÖ)	16	2,583
5. U. Schweinbach-Mix (OÖ)	16	2,390
6. ESV Titling (D)	16	1,774
7. Union St. Roman (OÖ)	10	
8. SV Gallneukirchen (OÖ)	8	
9. Precheza Prerov (CZ)	6	
10. MNT Lenora (CZ)	2	0,389
11. Sumavan Vimperk (CZ)	2	0,319
12. OM Dolni Dvůr (CZ)	2	0,315

Int. Herren-Turniere Slavoj Stozice Gruppe B

1. Steg Magdalena (OÖ)	21	
2. Slavoj Stozice (CZ)	19	
3. EC Plentzing (D)	17	
4. Askö Dürnau (OÖ)	15	
5. Union Zwettl (OÖ)	14	
6. Union St. Roman (OÖ)	12	1,248
7. SK Vcelna (CZ)	8	0,860
8. FC Neuburg v. W. (D)	8	0,746
9. SKM 81 Prerov (CZ)	8	0,517
10. Sokol Prazak (CZ)	5	
11. Pobocvan Prerov (CZ)	4	
12. Horni Vltavice (CZ)	1	



Bewegung Steyrer Stadtmeister

STOCKSPORT. Das stark spielende Quartett des ASV Bewegung holte sich in der Eishalle Rennbahnweg den Steyrer Stadtmeister-Titel '99. Auf Rang zwei landete Forelle II, Dritter wurde Union I. Im

Bild von links die glücklichen Sieger Hubert Hochbrunner, Walter Peter, Karl Steiner und Anton Vorauner. Rechts Forelle-Obmann Christian Stockhammer.

Foto: Privat

Wieder einmal durfte der ESV Forelle Steyr die Stadtmeisterschaft durchführen. Leider reichte es nur zum 2. und 6. Rang. Unser „All-Star“-Team mit Karl Pracherstorfer, Alfred Moser, Alois Obermair und Helmut Kessel mußte sich nur Bewegung Steyr geschlagen geben. Unsere zweite Mannschaft mit Herbert Siller, Kai Schindlinger, Rudolf Haiberger und Karl Stadler wurde 6.



Veranstalter: Fachabteilung für Schule u. Sport der
Stadt Steyr

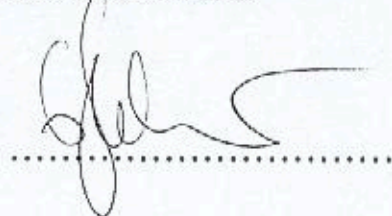
Durchführer: Sportverein Forelle Steyr - Sekt. Stocksport
Eishalle Steyr **Ergebnisliste Herren**

	Punkte	Quote
1. ASV - Bewegung Steyr I	23	
2. SV - Forelle Steyr II	20	
3. UNION - Steyr I	19	
4. Magistrat SV - Steyr	18	
5. UNION - Steyr II	16	
6. SV - Forelle Steyr I	15	
7. ATSV - Stein II	14	1,083
8. ASKÖ Waldrandsiedlung	14	1,022
9. ATSV - Stein I	14	0,924
10. ASV - Bewegung Steyr II	14	0,774
11. UNION - Steyr III	13	0,959
12. ATSV - Steyr	13	0,721
13. Polizei - Steyr	9	
14. ASKÖ - Resthof	8	

Wir danken für Eure Teilnahme und wünschen gute Heimreise

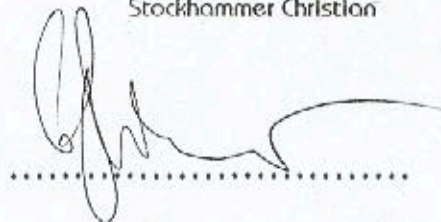
Wettkampfleiter

Stockhammer Christian



Schiedsrichter

Stockhammer Christian



int. Eisstockturnier

20.2.1999

Forelle Steyr

Eishalle Steyr

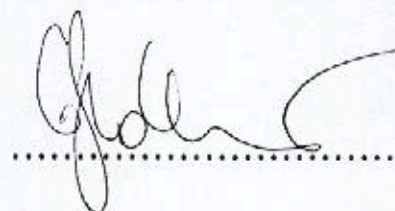
Ergebnisliste Herren

	Punkte	Quote
1. ASKÖ Stadt Haag	19	
2. UNION Wolfers	16	
3. ESV Ernsthofen	15	1,434
4. Tschechien Nationalteam	15	1,133
5. SV Garsten	14	
6. ESV Forelle Steyr	13	1,166
7. ASKÖ Weyer	13	1,119
8. ASKÖ Pasching	12	1,160
9. WSV Königsee	12	0,767
10. ESV Untergaisbach	10	0,846
11. ASV Haidershofen	10	0,778
12. ASKÖ Perg	7	

Wir danken für Eure Teilnahme und wünschen gute Heimreise

Wettkampfleiter

Stockhammer Christian



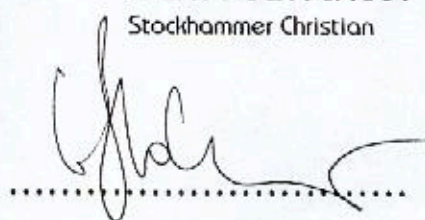
STOCK-
SCHIESSEN

Int. Turnier des ESV Forelle
Steyr in der Eishalle:

1. ASKÖ Haag	19
2. Union Wolfers	16
3. ESV Ernsthofen	15
4. Nationalteam Tschechien	15
5. SV Garsten	14
6. ESV Forelle Steyr	13
7. ASKÖ Weyer	13
8. ASKÖ Pasching	12
9. WSV Königsee	12
10. ESV Untergaisbach	10
11. ASV Haidershofen	10
12. ASKÖ Perg	7

Schiedsrichter

Stockhammer Christian



Der Wettergott war uns in diesem Jahr gut gesonnen und so konnten wir nach zwei Jahren Pause wieder eine Birnstinglvereinsmeisterschaft durchführen.

- | | | |
|----|---|---------|
| 1. | Kasberger
Pilat Robert
Pilzweger Horst
Haiberger Regina | 13 |
| 2. | Thoma Rainer
Kaiser Franz
Brunner
Lakner Reinhard | 8/1,171 |
| 3. | Pracherstorfer Karl
Hanzlik Markus
Stanig
Haiberger Rudolf | 8/1,088 |
| 4. | Sighartner Rudi
Hanzlik Werner
Freischlag Karl
Stockhammer Christian
Eßl Karl | 7 |
| 5. | Brunmayr
Jüngling Hans
Pilat Hans
Schindlinger Kai | 4 |

Statistik 1./2./3. Plätze Saison 1998/99

Name	1. Plätze	2. Plätze	3. Plätze
EßL Christian	6	1	2
SCHINDLINGER Kai	5	2	1
EßL Karl	5	1	2
WIESER Günter	4	5	4
SAMWALD Johannes	3	1	2
SILLER Herbert	3		3
EISENHUBER Karl	3		1
LESTINA Edeltraud	2	3	1
LAKNER Kornelia	2	2	2
DIENSTL Werner	2	2	2
SCHINDLINGER Karina	2	2	1
PRACHERSTORFER	1	3	3
TÖPER Karin	1	2	1
LESTINA Dieter	1	1	5
HAIBERGER Rudolf	1	1	
SCHINDLINGER Johann	1		2
HAIBERGER Regina	1		
MOSER Alfred		3	3
STADLER Karl		2	1
OBERMAIR Alois		2	1
BRÜCKLER Ferdinand		1	3
KESSEL Helmut		1	1
KAISER Franz		1	1
FREISCHLAG Karl			1
STOCKHAMMER Christian			1
DERFLER Udo			1